



AXLE DRIVE
ACHSANTRIEB
COMMANDE D ESSIEU

997-073-09006

Figure
Bild
Figure

7309006

0202-03



Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure
				A	B	C	D	E	F	G	H	
	997-073-09006	AXLE DRIVE ASSY ACHSANTRIEB KPL COMMANDE D ESSIEU CPL	1									
401	997-047-84662	BEVEL PINION SET KEGELRADSATZ JEU ENGREN CONIQUE	1									
403	997-073-96810	DIFFERENTIAL HOUSING AUSGLEICHGEHAUSE CARTER DIFFERENTIEL	1									
405	997-073-94357	DIFFERENTIAL SPIDER AUSGLEICHKREUZ CROISILLON DE DIFF	1									
406	997-073-82460	SHAFT GEAR WELLENRAD ROUE D ARBRE	2									
408	997-073-94356	BEVEL WHEEL KEGELRAD ENGRENAGE CONIQUE	4									
409	997-073-94353	STOP WASHER ANLAUFSCHIEBE RONDELLE DE BUTEE	2									
411	997-073-04440	STOP WASHER ANLAUFSCHIEBE RONDELLE DE BUTEE	4									
412	997-073-07025	BUSHING BUCHSE DOUILLE	4									
413	997-013-07580	SOCKET HEAD SCREW M14X80 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	8									
414	997-000-13045	HEX BOLT M16X40 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	16									
415	997-000-11450	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
416	997-000-33563	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
417	997-073-03449	HOUSING ASSY ANTRIEBSGEHAUSE-KPL CARTER DE COMM CPL	1									
418	997-000-55132	HEX BOLT M16X80 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	4									

Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure
				A	B	C	D	E	F	G	H	
419	997-073-82850	ADJUSTABLE COLLAR STELLRING BAGUE DE REGLAGE	2									
421	997-073-07027	TAB WASHER SICHERUNGSBLECH TOLE DE SECURITE	2									
422	997-000-63296	HEX BOLT M8X12 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	2									
423	997-062-20166	SOCKET HEAD SCREW M14X55 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	17									
425	997-062-20059	SOCKET HEAD SCREW M14X70 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	3									
432	997-005-91196	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
433	997-014-25463	SUPPORT DISC 130X160X3,5 STUETZSCHEIBE DISQUE DE SUPPORT	1									
434	997-073-04444	RING ZWISCHENRING ANNEAU INTERMEDIAIRE	1									
436	997-000-11458	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
440	997-073-04498	SHAFT SEAL 75X100X10 WELLENDICHTRING JOINT DE ARBRE	1									
444	997-047-84567	INPUT FLANGE ANTRIEBSFLANSCH BRIDE DE COMMANDE	1									
445	997-047-84568	SLOTTED ROUND NUT NUTMUTTER ECROU CANNELE	1									
447	997-000-13030	HEX BOLT M14X1,5X50 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	4									
449	997-073-82440	SPACER RING Distanzring BAGUE ENTRETOISE	1									
454	997-047-84559	HOUSING GEHAUSE BOITIER	1									

AXLE DRIVE
ACHSANTRIEB
COMMANDE D ESSIEU

997-073-09006

Figure
Bild
Figure

7309006

0202-03



Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure
				A	B	C	D	E	F	G	H	
455	997-000-40674	SPRING DOVEL SLEEVE 10X40 SPANNSTIFT GOUPILLE ELASTIQUE	2									
456	997-002-71924	SOCKET HEAD SCREW M12X45 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	15									
457	997-047-84560	COVER DECKEL COUVERCLE	1									
458	997-071-21112	HEX BOLT M6X20 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	6									
459	997-047-84562	GEAR ZAHNRAD ROUE DENTEE	1									
460	997-047-84563	GEAR ZAHNRAD ROUE DENTEE	1									
461	997-000-11449	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
462	997-000-99651	ROLLER BEARING KEGELROLLENLAGER ROULEM A ROUL CON	1									
464	997-073-96864	ADJUSTABLE COLLAR STELLRING BAGUE DE REGLAGE	1									
465	997-073-02763	TAB WASHER SICHERUNGSBLECH TOLE DE SECURITE	1									
466	997-009-52208	HEX BOLT M8X16 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	2									
468	997-073-04429	BEARING FLANGE LAGERFLANSCH BRIDE A PALIER	1									
469	997-000-43827	BALL BEARING KUGELLAGER ROULEM RAINURE BILLE	1									
470	997-002-18423	RETAINING RING 60X3 SICHERUNGSRING CIRCLIP	1									
471	997-084-02583	O-RING 120X3 O-RING JOINT TORIQUE	1									

Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure
				A	B	C	D	E	F	G	H	
472	997-070-06158	SOCKET HEAD SCREW M10X40 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	8									
474	997-047-84572	SHAFT WELLE ARBRE	1									
475	997-073-04499	COVER DECKEL COUVERCLE	1									
476	997-073-04498	SHAFT SEAL 75X100X10 WELLENDICHTRING JOINT DE ARBRE	1									
477	997-000-61143	HEX BOLT M10X25 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	8									
478	997-000-13030	HEX BOLT M14X1,5X50 6KT-SCHRAUBE VIS HEXAGONALE	4									
479	997-000-43827	BALL BEARING KUGELLAGER ROULEM RAINURE BILLE	1									
480	997-001-45612	SUPPORT DISC 60X75X3 STUETZSCHEIBE DISQUE DE SUPPORT	1									
481	997-002-18423	RETAINING RING 60X3 SICHERUNGSRING CIRCLIP	1									
482	997-073-03468	COVER GEHAEUSEDECKEL COUVERCLE DE BOITIER	1									
483	997-062-20166	SOCKET HEAD SCREW M14X55 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	14									
484	997-062-20059	SOCKET HEAD SCREW M14X70 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	2									
485	997-002-64259	THREADED PLUG M30X1,5 VERSCHLUSZSCHRAUBE BOUCHON FILETE	1									
486	997-000-10445	SEALING RING A30X36 DICHTRING ANNEAU D ETANCHEITE	1									
514	997-073-96857	SLIDING SLEEVE SCHIEBEHUELSE DOUILLE GLISSANTE	1									

AXLE DRIVE
ACHSANTRIEB
COMMANDE D ESSIEU

997-073-09006

Figure
Bild
Figure

7309006

0202-03



Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure	Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure		
				A	B	C	D	E	F	G	H						A	B	C	D	E	F	G	H			
515	997-073-96858	SHIFT-FORK SCHALTGABEL FOURCHE DECOMMANDE	1										533	997-084-41415	GUIDE RING FUEHRUNGSRING BAGUE DE GUIDAGE	1											
516	997-073-96465	COMPRESSION SPRING D305 DRUCKFEDER RESSORT A PRESSION	1										534	997-047-84655	O-RING 32X5 O-RING JOINT TORIQUE	1											
517	997-073-96861	BUSHING BUCHSE DOUILLE	1										535	997-073-96811	CYLINDER ZYLINDER CYLINDRE	1											
518	997-073-96859	PISTON KOLBEN PISTON	1										536	997-000-56710	SOCKET HEAD SCREW M10X15 ZYL-SCHRAUBE VIS A TETE CYL	2											
519	997-084-41415	GUIDE RING FUEHRUNGSRING BAGUE DE GUIDAGE	1										550	997-073-82446	DRIVE-IN NUT EINSCHLAGMUTTER ECROU A ENFONCER	1											
520	997-073-96877	SLOTTED RING 30X42X6 NUTRING BAGUE FENDUE	1																								
521	997-001-46163	THREADED PLUG M45X1,5 VERSCHLUSSSCHRAUBE BOUCHON FILETE	1																								
522	997-000-10465	SEALING RING A45X52 DICHRING ANNEAU D ETANCHEITE	1																								
523	997-084-00895	BALL 8,5 KUGEL BILLE	1																								
524	997-005-59905	PIN 8X50 ZYL-STIFT GOUPILLE CYLINDRE	1																								
525	997-084-01841	PRESSURE SWITCH DRUCKSCHALTER INTERRUPT A PRESSION	1																								
528	997-073-82705	SLIDING SLEEVE SCHIEBEHUELSE DOUILLE GLISSANTE	1																								
529	997-073-82706	SHIFT-FORK SCHALTGABEL FOURCHE DECOMMANDE	1																								
530	997-084-01081	COMPRESSION SPRING D301 DRUCKFEDER RESSORT A PRESSION	1																								
532	997-073-82707	PISTON KOLBEN PISTON	1																								

AXLE DRIVE
 ACHSANTRIEB
 COMMANDE D ESSIEU

997-073-09006

Figure
 Bild
 Figure

7309006

0202-03



Item Pos. Réf	Part No. Teil-Nr. Pièce No	Designation Benennung Désignation	all alle tous	Qty/assy Stck/Variante Pièce/ensemble								Figure Bild Figure	
				A	B	C	D	E	F	G	H		